

次の休みはパリに行く??

観光で使うフランス語。パリでカンコ～PDF版。

フランスを旅行する時に、これが使えたら便利。という表現を、厳選しました。
とはいえ、全部覚える必要はないと思いますので、これは言いたい！使いたい！
というものだけ、セレクトして、効率的に覚えていただくのがコツ。

それぞれのご旅行の形にあった表現はもちろんですが、
一般にこんなふうな表現を覚えておいたら、フランスでは便利そうだな、
というのわかるように、解説していきますので、

「お、これも使ってみよう」というのがありましたら、
プレーヤーの再生リストに、是非助けてみて下さい
(でも、加えすぎないようにお気を付け下さい)

また、ところどころ、フランス人に言われる、代表的なセリフもご紹介しておきます。
必ずしも、こういいう方で聞かれるとは限りませんが、覚えていた方が、
相手が何を知りたいのかがわかって、助かることがあると思います。
自分が話す必要のない言葉は、フランス語が先で流れますので、意味がわかればOKです。

また、セリフにならなくても、単語だけでも通じる場合もありますので、
関連単語を幾つかご紹介しておきます。
組み合わせて、文章にしてもいいですし、単語がいえば、大抵はわかってもらえるかと。
(逆に、その一単語からないだけで、全然わかってもらえない場合もあります...)

注。音声・映像ファイルのナンバーが時々、抜けているところがあります。003-03など。
最終的に削ったものや、後で、表現付け足せるように、開けているところもあります。
ご了承ください。(使用に支障はないと思います)

- ※ PDFのもくじを用意しておりますので、PDFソフトの「表示」などから、
もくじを表示してご利用下さい。
- ※ 発音フリガナで、rはひらがなの「らりるれろ」で表しています。
- ※ 発音のフリガナの r は、うがいのようにグルウ～とのを鳴らすだけの音です。
- ※ 発音は、かなで書いたら、こんな感じ、というのを書いています。正確な発音は、音声でご確認ください

それでは、パリ(フランス)の観光を、ご自分のセリフで楽しんでいただけますように～！！

み～さ



Ⅲ. 空港で

入国手続きや、関税など、何の会話も必要ない場合もありますが、一応。
(日本のパスポートの場合は、ちらりと見るだけで、スタンプさえ押してくれない場合も)

Quel est le but de votre séjour?

(ケレ ル ビュットウ ドウ ヴォートル セジュール)

滞在の目的は？

**

観光です

Tourisme.

(トゥーリズム)

**

Vous allez rester pour combien de temps?

(ヴザレ れステ プール コンビヤン ドウ トン)

どのくらい、滞在されますか？

**

5日です

5 jours.

(サンクジュール)

一週間です

1 semaine

(ユヌ スメンヌ)

※「XIV. コミュニケーション」のところで、数字をご紹介しますので、滞在にあった数字で、ご利用下さいませ。
(P. 40)

* 関連単語

Change (シヨンジユ) 両替

Bagages (バギヤージュ) 荷物

Taxi (タクスイ) タクシー

Bus (ビュス) バス

destination (デスティナシオン) 目的地

office de tourisme (オフィス ドウ トーリズム) 観光案内所

VI. メトロで



メトロの路線図が欲しいのですが。

Je voudrais un plan de métro, s'il vous plaît.

(ジュ ヴァドレ アン プロンドゥ メトロ スィルヴァレ)

メトロの切符売り場や、インフォメーションで頼めば、路線図がもらえます♪

切符を一枚下さい。

Un ticket, s'il vous plaît.

(アン ティケ スィルヴァレ)

一度、改札を通ったら、切符を使用しないで、出られる場合がほとんどです。

けど、メトロに乗っている間は、たま〜に、検察が来て、切符を持っていないと、罰金を取られるので、乗ってすぐに捨ててしまっちゃいけません〜。

回数券を1つ下さい

Un carnet, s'il vous plaît.

(アン キャルネ スィルヴァレ)

メトロに何度も乗るようであれば、回数券 (10枚綴り) を買った方が、断然安いです。



VII. ホテルで

305号室の山口です。

C'est Mademoiselle YAMAGUCHI de la chambre 305.

(セ マドゥモワゼル ヤマガチ ドゥ ラ ションプル トロワ ソン サンク)

フロントに電話をしたときの、始めの一言。

部屋が寒すぎます。

Il fait trop froid dans ma chambre.

(イル フェ トロ フロワ ドン マ ションプル)

部屋が暑すぎます。

Il fait trop chaud dans ma chambre.

(イル フェ トロ ショー ドン マ ションプル)

空気がぴったりの部屋って、なかなかない気がします。そんなときに...

問題があります。

J'ai un problème.

(ジエ アン プロブレム)

お湯が出ません。

Il n'y a plus d'eau chaude!

(イル ニヤ プリュ ドーショードゥ)

ということは、たまにあります。

ホテルのお湯がタンク式の場合、他のお客さんが使ってしまうと、お湯がない！ということも...。朝はお湯が出たけど、夜は出ない！など。アメリカ式のホテルやちよといホテルではまずないと思いますが...

部屋を代えてください。

Je voudrais changer de chambre.

(ジュ ヴドレ ションジエ ドゥ ションプル)

部屋の問題があったり、気に入らない時などは、言ってみるものだと思います。

まず変な部屋に通されて、こう文句を言ったら、あっさり、10倍もいい部屋に変えてもらえたことが、今まで数回ありました〜。



X. レストランで

(わたしたちは) もう注文しました。

On a déjà commandé.

(オナ デジャ コマンデ)

注文したのに、別のウェイターが注文を取りに来てくれたときなどに、こやかひ
同じウェイターがきたら、うんざりと。(まずないか)

※一人の時は、**J'ai déjà commandé.** (ジエ デジャ コマンデ)

ありがとう (もってきてくれた時)

Merci. (メルシー)

何かしてもらったら、反射的にメルシー、というのがフランス流。

すみません。ナイフ下さい。

Excusez-moi. Un couteau, s'il vous plaît.

(エクスキュゼ モワ アン クトー スイルヴプレ)

ナイフを落としてしまったときはもちろん、何故かはじめからない時なども。



まだ、頼んだものがこないんですが。

Ma commande n'est pas encore arrivée.

(マ コマンドウ ネ パンコー r アリヴェ)

混んでいるお店や、カジュアルなお店では、自分だけ料理が出てこない！ = 信じられないことに、忘れられている。ということもままあります。ので、遅い！と思ったら、余り信用せずに、こう確認するのも、楽しい旅行のためには大切です...

もう一杯いただけますか？

Puis-je avoir un autre verre?

(ピイジュ アヴォワー アノート r ヴェー r)

同じ飲み物 (ワインなど) を、もう一杯の時に、これを使います。

違うものを頼むときは、新しいものの名前の後に、**s'il vous plaît.**

XIII. ter マルシェで

これは何ですか？

Qu'est-ce que c'est?

(ケス クセ)

フランスのマルシェには、日本では余り見かけない、野菜なども並んでいます。
そんなとき、こんな風に聞いてみるのが、必要な場面もあるかもしれません。

いえ、これです。

Non, ça.

(ノン サ)

これを下さい。といったのに、違うものをさして、これ？と聞かれたり、ささと、違うものを袋に入れそうになったときに、とさこう言います。何も言えなくて、欲しくないものを買羽目にならないために...!

※これを下さいは **Je prends ça.** (ジュ プラン サ) P. 22 参照



Vous voulez autre chose? (ヴ ブレ オートル ショーズ)

他に (欲しいもの) は？

これだけです。

C'est tout.

(セ トウ)

こう聞かれるので、ほかに欲しいものがある時は、「**Et ça.**」(エ サ) →それと、これ。などといひながら、指差したりして、頼みます。すべて揃ったら、こう言って、会計します。

もう少し少なめに。

Un peu moins.

(アン プウ モワンス)

**

もう少し多めに。

Un peu plus.

(アン プウ プリュス)

野菜や果物を袋に入れてもらったり、チーズや肉を切り分けてもらったりする時に、これを知っていると便利です。大概、頼んだ分より、多めに入れてくれるので、「もう少し少なめに！」と言ったり、あらかじめ、少なめに頼んだりの方がよいです。さくらんぼなど、500グラム！と頼んでも、700くらい入っている場合もざらです...

(と尝试してみたら、思ったより少なかったり、あれ？という事もなくはないですが...)

最後に。

観光で使うフランス語。この、「パリでカンコ〜♪」PDF 抜粋のお試し版、いかがでしたか？

(コチラで紹介したものは、本編の10分の1程です。)

このような**覚えるために厳選された**短いフレーズを、もっと知りたい！

と思われたら、是非、み〜さと「パリでカンコ〜♪」本編の方も、ご利用くださいませ〜。

もくじ

1. フランス語ができなくても、現地の人とコミュニケーション！ (無料レポート)
2. 一言覚えて、10倍効果。超便利表現。
3. 空港で
4. 電車など
5. タクシー
6. メロで
7. ホテルで
8. 観光で
9. 歩いているとき
10. レストランで
11. テイクアウト
12. カフェで
13. 買い物で (服ショッピング、蚤の市、マルシェ)
14. コミュニケーション (電話、数字、〜したい、標識 など)
15. トラブル
16. 体調のトラブル

全325フレーズ・単語 +α & 解説

さらに、観光だけでなく、日常の生！フランス語も知りたい！なんて、

フランス語にはまってしまったら...

↓こちらで、お会いできますので、是非覗いてみて下さい〜。

無料メルマガ「み〜さの12秒フランス語！」

→ <http://archive.mag2.com/0000142343/index.html>

(↑パリの生活エピソードなどもご好評いただいています。お気軽どうぞ！！)

本「お風呂で読むフランス語 フレーズ (学研)」

→ <http://miisa12.com/rac/ohuro.html>

(↑音声はないですが、観光にも役に立った！というお声もいただいています♪)

それでは、また！

み〜さ